

### La Festa...in manifesti

Mostra quadri e manifesti dei 51 anni della Giostra realizzati dagli artisti:

EMILIANO ALFONSI
VALENTINA ANGELI
FRANCO BELLARDI
SERGIO BIZZARRI
FAUSTO BRONCHI
AURELIO BRUNI
FRANCO BONETTI
VICTOR BUSSOLETTI
MANUEL CAMPUS

ALVARO CAPONI
AGNESE CASCIOLI
WALTER COCCETTA
GIUSEPPE DE GREGORIO
EMANUELA DE SANTIS
PIERO DORAZIO
SIMONE FOSCHI
PIER LUIGI GALLI
DORIANO GALLI

ELVIO MARCHIONNI
COSTANTINO MASSOLI
STEFANO PANNACCI
FRANCESCO PARETTI
LUCIA RANIERI
GIAMPAOLO TEOFOLI
IRENE VESCHI
GIANCARLO VITTURINI
GIANPIERO ZARA

dal 28 Settembre al 13 Ottobre SAN GEMINI - Via del Tribunale, 23

# Saluto del Presidente

Sono ormai passati cinquant'anni dalla prima edizione della Giostra dell'Arme. Quella che ci apprestiamo a vivere è infatti l'edizione numero cinquantuno.

Cinquant'anni ricchi di eventi che hanno contraddistinto la nostra cittadina in occasione dei festeggiamenti dedicati al Santo Patrono. Rievocazioni storiche, mostre d'arte, convegni, degustazioni,manifestazioni,tornei equestri: tutti involgenti una festa ispirata all'epoca del libero Comune tardomedievale come descritta negli antichi Statuti comunali.

Lo sforzo profuso dall'Ente Giostra, dai Rioni, dall'Amministrazione comunale nell'organizzazione di questa cinquantunesima edizione è volto a valorizzare non solo la memoria storica ma anche a definire l'identità di una festa nata dalla volontà di riportare alla luce una parte significativa del nostro passato. In particolare il programma di quest'anno ha come titolo "Anima lieta, dolce requie e sobria dieta" ed è ispirato ad una delle regole sanitarie della scuola medica salernitana, ritenuta la più importante scuola medica d'Europa nel Medioevo. La suddetta regola così recita: "Si tibi deficiant medici, medici tibi fiant haec tria: mens laeta, requies, moderata diaeta" (se ti mancano i medici siano per te medici queste tre cose: l'anima lieta, il dolce riposo e la sobria dieta). Chiaramente in questi giorni di festa il consiglio è quello di soprassedere alla "sobria dieta" e di gustare le numerose prelibatezze offerte dalle taverne rionali.

Vi aspettiamo!

Anna Maria Camilli





# **Profiliarredamenti**

Via Porta Romana 53, 05029 - San Gemini (TR) profili@profiliarredamenti.com www.profiliarredamentl.com

# Saluto del Sindaco

Mi riempie di orgoglio parlare della "Giostra dell'Arme", questa festa identitaria che ci consente di celebrare la nostra storia e le nostre radici e che ci rende una comunità forte e solidale.

Solidale perché l'impegno ad esprimere il meglio è un impegno collettivo, di tante persone che lavorano per la festa, l'impegno di una comunità che si ritrova, insieme, ad offrire idee, tempo e lavoro comune.

Quindici giorni che animano San Gemini , che ci coinvolgono tutti, giovani e adulti.

Gli adulti che sono la memoria di questa festa straordinaria che ha superato i 50 anni di storia, i più giovani che sono un nutrito vivaio per farla crescere ed assicurarne il futuro.

Esprimo quindi , con l'occasione , una forte riconoscenza a quanti lavorano per questa Festa.

E' la festa del nostro Patrono, Santo Gemine, che con la sua storia e il suo esempio, ci ispira ad essere sempre più accoglienti ed a meditare sul valore delle nostre azioni.

Formulo anche l'augurio, rivolto ai cittadini ed ai tanti turisti, di poter vivere ed immergersi in questa atmosfera unica, a nome mio e dell'amministrazione comunale.

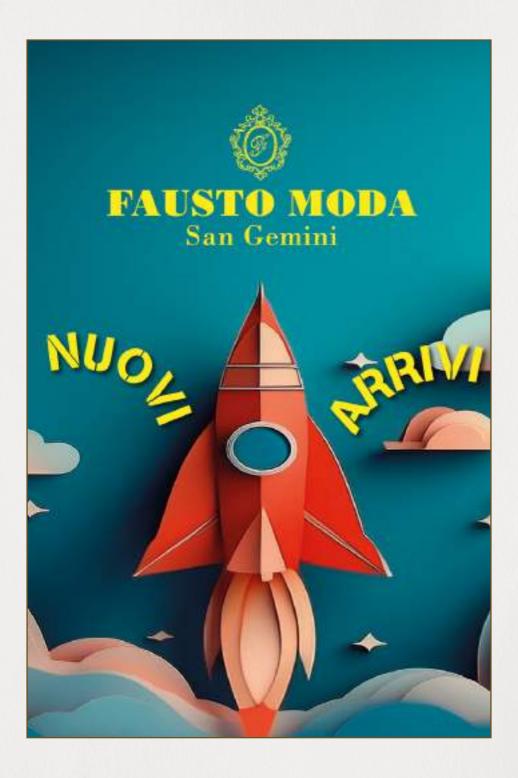
Il Sindaco Luciano Clementella













### Cenni Storici

Caratteristico borgo medievale sorto sul tracciato dell'antica Via Flaminia.

Le sue origini sono molto incerte, probabilmente connesse alla nascita ed allo sviluppo del vicino Municipium romano di Carsulae, oggi importante sito archeologico.

Restano significative tracce dell'insediamento romano che sono testimoniate dai resti di una domus decorata con pavimentazioni a mosaico, presente in Via del Tribunale, da due cisterne ipogee rinvenute presso il complesso monastico di Santa Caterina e dal monumento funerario situato all'incrocio per Terni e Narni. E' dunque molto probabile che questo piccolo agglomerato, formatosi in epoca romana, si sia trasformato con il tempo nel centro che si sarebbe chiamato dapprima "Casventum" e successivamente San Gemini. Il nome della città deriva dal Santo monaco, di origine orientale probabilmente siriana, di nome Yemin, vissuto nel IX sec. Il suo corpo in tempi ed in situazioni incerte, fu traslato nella chiesa del monastero da lui edificato, dando così il nome alla città. I cittadini mostrarono a lui riconoscenza e devozione assumendolo a Santo Protettore, festeggiato ancora oggi il giorno 9 Ottobre di ogni anno. Agli inizi del XI sec. sorse l'importante Abbazia Benedettina di San Nicolò.

Subì l'invasione ed il potere longobardo e fu spesso contesa dalle vicine città di Todi e Narni. Entrò a far parte dello Stato Pontificio ed ottenne l'indipendenza divenendo poi libero Comune, con le sue magistrature ed istituzioni amministrative. Nel 1530, Clemente VII cedette San Gemini in feudo ai fratelli Orsini, Duchi di Gravina.

Nel 1590, Sisto V elevò il castello a grado di Città. Questa passò successivamente ai Duchi di Bracciano che la cedettero infine nel 1720 al principe Scipione Poplicola di Santa Croce. Alla fine del '700 entrò a far parte del Dipartimento del Clitunno con capoluogo Spoleto.

Dal 1813 vi fu ospite il celebre scultore Antonio Canova, che acquistò la tenuta di Valle Antica ed il Palazzo sovrastante l'attuale Piazza San Francesco.

Sostò nella cittadina anche Giuseppe Garibaldi in ritirata da Roma, seguito da alcuni giovani locali che parteciparono alle successive campagne del Risorgimento Nazionale.

Una pagina importante della storia recente è la valorizzazione delle sue acque minerali, a partire dal 1889, che renderanno la città di San Gemini famosa in tutto il mondo.





### La pesatura dei ceri

Ripresa dalle "Riformanze" tardo medievali, la Pesatura dei Ceri ripropone l'antico cerimoniale previsto per la ricorrenza della festa del Santo Patrono. Si legge negli Statuti di una processione da effettuarsi la sera della vigilia della festa del Santo, nella quale i Capodecina, i Capi Famiglia ed i rappresentanti delle Corporazioni, recano il proprio cero di un peso predetrminato, alla Chiesa di Santo Gemine.

Prima che il corteo si muova verso la Chiesa di Santo Gemine, viene effettuata dai Notabili la pesatura dei ceri, per verificarne la corrispondenza del peso come previsto dagli Statuti.

### Corteo Storico

Ripropone l'antico cerimoniale previsto dagli Statuti Comunali per la ricorrenza del Santo Patrono.

Pur in questa cornice storico-rievocatica, recentemente si è convenuto di assegnare al corteo storico lo sviluppo di un tema, individuato di anno in anno, che costituisce una sorte di filo conduttore della festa.

I due Rioni dovranno proporre, pur nel rigido rispetto del cerimoniale storico, iconografie, coreografie e costumi inerenti il tema trattato.

Per la cinquantunesima edizione il tema scelto è: "Anima lieta, dolce requie e sobria dieta"





### ...dal 1982 operiamo nel settore delle onoranze funebri

### O nostri servizi

- FORMAZIONE DOCUMENTI IN ITALIA E IN EUROPA
- AUTORIZZAZIONI TRASPORTO SALMA
- Pratiche cimiteriali
- Traslazione salme
- PRATICHE AEROPORTUALI
- PACCHETTI FORNITURA COMPLETI
- CONSULENZA NORMATIVE
- ASSICURAZIONI FUNERARIE
- CREMAZIONI
- LAPIDI E MONUMENTI CIMITERIALI
- AUTOFUNEBRI E AUTO PER TRASPORTO DOLENTI

- Trasporti in Italia e all' Estero
- NOLEGGIO AUTOFUNEBRI
- AUTOFUNEBRE BIANCA
- COFANI COMUNI E DI LUSSO
- FIORI
- MANIFESTI
- RICORDINI
- PERSONALE QUALIFICATO
- SDOGANAMENTO AEROPORTUALE E MARITTIMO

APPALTATRICE DEL COMUNE DI TERNI



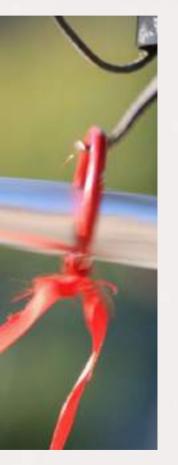
SAN GEMINI (TR) Via Ugo Foscolo - Tel. 0744 630173

NARNI SCALO (TR) Via Capitonese, 20 - Tel. 0744 737926

TERNI Via Eugenio Chiesa, 19 - 0744 431627

TERNI Via Romagna, 34 - 0744 431627 Fax 0744461170

# La Giostra dell'Arme



La Giostra dell'Arme è una competizione equestre nella quale si sfidano il Rione Piazza e il Rione Rocca. Ripresa dagli statuti comunali del XIV secolo, la prima edizione è datata ottobre 1974. È una gara unica nel suo genere in Italia e forse nel mondo. A differenza di altre Giostre di questo tipo quella sangeminese si differenzia perché i cavalieri tra il clamore assordante del pubblico, dopo aver infilzato l'anello con il proprio giavellotto, devono scagliare lo stesso contro un bersaglio, a forma di scudo gentilizio, detto Arme, dal quale la festa prende il nome. Il Campo de li Giochi è posto in un'arena naturale a ridosso della cittadina, una visione davvero suggestiva.

La pista, dove i cavalieri giostranti si contendono la vittoria è costituita da due rettilinei raccordati da due curve strette, presenta sul primo rettilineo un porta anelli, dove viene appeso l'anello di appena 5 cm di diametro, mentre sul secondo rettilineo è posto lo scudo con l'Arme. Ogni Rione presenta tre cavalieri che, alternandosi, corrono l'anello di pista per tre volte. La prova di ogni singolo cavaliere si segue con l'animo sospeso. Il momento fatidico è arrivato, superata la linea di partenza, affronta subito la prima curva. Il cavaliere si china avanti e con la lacia puntata verso il centro, prende l'anello. Dopo qualche grido di gioia o di rammarico torna alta la tensione mentre il cavaliere, in curva e continuando a galoppare, affettua al volo il cambio di impugnatura della sua lancia che ora dovrà scagliare contro l'Arme.

Infine, all'urlo liberatorio, di esultanza o di dispetto, quando la lancia si infligge sul bersaglio, fa seguito l'aguzzare degli occhi per individuare il settore colpito e il suo valore in punti.



Dopo questa serie di emozioni, ecco l'attesa spasmodica per conoscera la somma dei punteggi conseguiti dal cavaliere in base alla prova dell'anello, al settore dell'Arme, al tempo impiegato e alle eventuali penalità previste dal regolamento di gara. Al termine delle tre tornate il Rione che avrà totalizzato il maggior punteggio esulterà e alzerà il Palio al cielo in segno di vittoria.

Questa è la Giostra dell'Arme. Una manifestazione interessante, viva, meravigliosa. Un'esperienza indimenticabile anche per i turisti.



UMBRIA

THE FIVE STARS
EXPERIENCE IN UMBRIA

# Per tutto SETTEMBRE e OTTOBRE



Scoprilo da 159 euro al mese con incentivi statali



Scoprila da 139 euro al mese con incentivi statali



Giustozzi Terni Via B.Capponi, 58 Terni - Tel 0744 3938

# Associazione Sbandierato



Fondata nell'anno 1974 l'Associazione Sbandieratori di San Gemini è ormai annoverata tra le più longeve e prestigiose d'Italia, da 50 anni si propone di custodire e tramandare l'arte del "maneggiar l'insegna" nei sui aspetti storici più fondati e legati alle tradizioni militari e cavalleresche, cercando però di combinarli ed armonizzarli con aspetti tecnici e coreografici innovativi in grado di offrire performances sempre più apprezzate.

Oltre 1200 sono le manifestazioni di carattere nazionale ed internazionale a cui ha partecipato, rappresentando il folklore della propria cittadina e del territorio di appartenenza in tutto il mondo (ricordiamo solo alcune delle tappe raggiunte Stati Uniti, Australia, Giappone, Israele, Germania, Francia, Spagna, Svizzera, Belgio... etc), riportando successi e plausi per la particolarità degli spettacoli realizzati e per la condotta che i componenti hanno sempre tenuto in ogni situazione e luogo. Troppo lungo sarebbe l'elenco di tali partecipazioni, ma per avere riscontro dell'alta valenza di codesta Associazione si rimanda al nostro sito ufficiale: www.sbandieratorisangemini.it.

### Al ritmo dei tamburi e a lo sventolar dei vessilli



# ri San Gemini

Punti di forza sono l'originalità dei costumi e delle bandiere durante la cui realizzazione viene posta particolare attenzione nel mantenere il giusto connubio fra tradizione storica e bellezza policromatica.

Nel corso del tempo vi è stata una costante evoluzione tecnica e coreografica che unita alla sincronia delle musiche ha garantito la possibilità di realizzare spettacoli con molteplici varianti ed adattabili alle manifestazioni di ogni tipo.

Ad oggi il Gruppo maggiore conta oltre 50 elementi suddivisi fra sbandieratori e musici, questa forte partecipazione è garantita dal fatto che fin dai primi anni dalla sua fondazione l'Associazione ha posto in evidenza l'importanza della costituzione di una "scuola di bandiera" che ha potuto garantire la formazione di un vivaio che potesse formare i necessari ricambi, in modo da assicurare la continuità dell'Associazione stessa. Attualmente la scuola di bandiera "A. Tabarrini" conta oltre 30 elementi con ragazzi che vanno dai 10 ai 15 anni che sotto la guida degli istruttori acquisiscono tanto nozioni tecnico pratiche, quanto quei valori comportamentali alla base della civile convivenza, fondamentali poi per inserirsi nel Gruppo maggiore e divenire uno sbandieratore o musico completo sotto ogni aspetto.



# La Compagnia dell'Ariete

# Tra archeologia sperimentale e rievocazione storica

La Compagnia dell'Ariete inizia la sua attività nel 2001 a San Gemini, piccolo borgo della terra umbra, nascendo esclusivamente come gruppo di combattimento scenico. Dopo circa dieci anni di distanza dalla costituzione, ha allargato i suoi orizzonti, e si è interessata sempre di più a quelli che erano gli aspetti della rievocazione storica, al fine di proporre un vero e proprio spaccato di vita di una compagnia di ventura dell'inizio del XIV sec, con al seguito tutto ciò che allora si muoveva insieme alla Compagnia stessa persino un Cerusico, il medico da campo della compagnia, con l'ausilio della strumentazione fedelmente riprodotta, mostra come il soldato medievale veniva curato da eventuali ferite e malattie che poteva contrarre in battaglia o in seguito alle privazioni derivate dai lunghi assedi.

Nel 2011, partecipa attivamente alla fondazione, insieme ad altri gruppi di rievocazione, delle Armate Braccesche, l'esercito che Fortebraccio da Montone guidava a cavallo tra il XIV e il XV secolo.

Nel 2012 la Compagnia dell'Ariete viene ammessa, nel Project XIV, una rete europea di compagnie di rievocatori che si distinguono per la precisione e l'accuratezza del materiale da loro proposto riguardante, appunto, il xiv secolo. Negli anni la Compagnia dell'Ariete è stata protagonista di rievocazioni in Italia, Portogallo, Austria, Germania, Danimarca e Francia, ha aperto con il suo spettacolo i mondiali di tiro con l'arco e, con i suoi cavalieri, è entrata nella casa del Grande Fratello V.I.P..











#### GIULIA CAMILLI 346-3017773 info.terni@vitanuova.eu

Terni - Via Cassian Bon n. 7



### SORELLE FARINELLI SRL VENDITA CARNI PRODUZIONE PROPRIA

Via Porta Romana, 2 San Gemini (TR) Tel. 0744 171 0749

Cell.: 334 2656076 - 348 2709872 - 327 0943689 e-mail: sorellefarinellisrl@libero.it



L'origine dei due Rioni, Rocca e Piazza, è sicuramente moderna ma trova interessanti riferimenti dal punto di vista storico. Infatti, nelle Riformanze Comunali della fine del XIV secolo, la cittadina era divisa nei Quartieri di Sant'Egidio, San Giovanni, Santo Gemine e San Nicolò.

Tale distinzione venne già abbandonata nel 1568, come da Statuti Comunali, a favore della dizione "a parte superiori" e "a parte inferiori", cioè "la parte di sopra" e "la parte di sotto". Nasce da ciò la divisione in Rione Rocca e Rione Piazza che ancora oggi caratterizza la festa di San Gemini.







CARPENTERIA METALLICA
MONTAGGIO INDUSTRIALE
LAVORAZIONI MECCANICHE
LAVORAZIONI IN ALLUMINIO

Loc. Solfonare, 379-05029 - San Gemini (TR) Tel. 0744.243189 - 244714 - 245105 - Cell. 335.8189391



### Autotrasporti MEDEI s.r.l.

### Piattaforma Logistica Gestione Depositi Trasporti

www.medei.it - info@medei.it Tel 0744.8038.1

05100 TERNI - Strada di Sabbione, 6 05029 SAN GEMINI (TR) - Via Galileo Galilei, 13 05029 SAN GEMINI (TR) - Via della Stazione, 19

# ALBO D'ORO

- 1974 ROCCA 1975 PIAZZA 1976 ROCCA 1977 ROCCA 1978 ROCCA 1979 PIAZZA 1980 PIAZZA 1981 PIAZZA 1982 ROCCA 1983 ROCCA 1984 ROCCA 1985 ROCCA 1986 ROCCA 1987 ROCCA 1988 ROCCA 1989 ROCCA 1990 PIAZZA 1991 PIAZZA 1992 PIAZZA 1993 PIAZZA 1994 ROCCA 1995 ROCCA 1996 PIAZZA 1997 ROCCA 1998 PIAZZA
- 1999 PIAZZA 2000 ROCCA 2001 PIAZZA 2002 ROCCA 2003 PIAZZA 2004 ROCCA 2005 ROCCA 2006 PIAZZA 2007 ROCCA 2008 ROCCA 2009 ROCCA 2010 ROCCA 2011 ROCCA 2012 PIAZZA 2013 ROCCA 2014 ROCCA 2015 ROCCA 2016 PIAZZA 2017 ROCCA 2018 ROCCA 2019 PIAZZA 2021 PIAZZA 2022 ROCCA 2023 ROCCA



# RIONE ROCCA



Il Rione Rocca, il Rione della "parte de sopra" era anticamente diviso in due contrade: Sant'Egidio e San Giovanni, idealmente separati da Via del Tribunale.

Per disvelarne tutta la sua bellezza occorre varcare la Porta Casvetino e lasciarsi trasportare dall'andamento incerto delle vie. Solo cosi si possono scoprire gli innumerevoli "tesori" che vi sono custoditi, come la Chiesa d San Giovanni Battista, Il Palazzo Pretorio, la Chiesa di Santa Maria de Cicerchiis, il Convento di Santa Maria Maddalena, il Palazzo Canova e la Porta Tuderte.

Il nome Rocca è dovuto alla presenza di una torre che sorse intorno al 1334 per esigenze difensive ma che ben presto venne distrutta.

Dobbiamo inoltre ricordare che il primo nucleo abitativo di San Gemini si creò intorno all'area denominata ancora oggi "la Rocca" e che comprende una zona inclusa tra Via Cataone, Via della Rocca e Via del Tribunale. Nel 1970, al momento di definire la suddivisione tra i Rioni, se tutto sommato era relativamente semplice la suddivisione tra Rocca e Piazza per la parte di cittadina entro le mura, si presentava la difficoltà di suddividere il territorio posto all'esterno delle mura stesse.

I veterani dell Giostra dell'Arme non perdono occasione per raccontare come nel 1970 tale divisione non fosse cosa di poco conto, poichè si trattava di definire se le case poste sotto Via del Poggiame, nelle quali abitava un ragazzo imbattibile nel Palio della Cuccagna, facesse parte del Rione Rocca o del Rione Piazza.

# Il Rione de la parte de sopra

Si decise che il confine tra i due Rioni sarebbe stato costituito da una linea immaginaria che comprendesse il segmento rappresentato dalla facciata del Palazzo Municipale: tutto il territorio che si fosse travato verso sud avrebbe fatto parte del Rione Piazza, tutto il territorio che si fosse invece trovato verso nord avrebbe fatto parte del Rione Rocca. La storia narra che una volta tracciata questa linea si accertò che, di tutte le case poste sotto Via del Poggiame solo una faceva parte del Rione Piazza, mentre tutte le altre del Rione Rocca.

Purtroppo la casa che faceva parte del Rione Piazza era quella che interessava. Tutte le gare del Palio della Cuccagna furono quindi vinte dalla Piazza. I roccaroli però si riscattavano con la Gara dei Palloni nella quale, grazie alle segrete alchimie del chimico del Rione, per l'altra parte non c'era scampo.

I giochi rionali si conclusero con l'edizione del 1973 con l'assegnazione definitiva del Trofeo alla Rocca, vincitrice dell'edizione di quell'anno.

Il Rione Rocca nacque dunque nel 1970, in seno alle celebrazioni in onore del Santo Patrono, con la creazione di un comitato dei festeggiamenti che si scisse in due gruppi allo scopo di organizzare i giochi rionali. Il primo statuto del Rione risale invece al 1976, anno in cui viene costituita la vera e proprio associazione. È del 1974 la prima edizione del Torneo cavalleresco della "Giostra dell'Arme". Giostra è il termine con cui si designavano i giochi a cavallo nel Medioevo, secondo quanto scritto negli statuti comunali del XV secolo.

Ed è proprio da questa data che iniziamo a contare gli anni di festa, ormai giunta alla cinquantunesima edizione.





### Gruppo Tamburini Lucio Bartolucci

Il gruppo tamburi "Lucio Bartolucci" del Rione Rocca di San Gemini nasce nel 1977 e attualmente è composto da 20 strumentisti.

Nel corso dei suoi 46 anni di attività il Gruppo ha preso parte, oltre che alla Giostra dell'Arme di San Gemini, ad altre importanti Feste e Rievocazioni Storiche nel centro Italia e non solo, suonando in luoghi come Collescipoli, Stroncone, Valfabbrica, Castiglion Fiorentino, Spoleto, Sulmona e Milano.

In collaborazione con il consiglio dei Priori del Rione Rocca ha anche organizzato varie manifestazioni musicali dedicate al Tamburo invitando i più importanti gruppi del centro Italia. Nel tempo ha intrapreso un importante percorso di ricerca storica volto a ricostruire tramite l'analisi dei testi e iconografie la corretta fisionomia del tamburo medievale, della tipologia di pelli utilizzate e delle metodologie di tiraggio dello strumento stesso; inoltre anche dal punto di vista compositivo gli ultimi anni hanno visto importanti approfondimenti grazie ai quali sono stati inseriti nei brani eseguiti formule derivanti dai modi ritmici duecenteschi o dal contrappunto trecentesco.

Grazie anche a questo percorso di ricerca il gruppo ha conseguito nel tempo importanti vittorie in molte sfide dedicate al tamburo storico in tutto il centro Italia. Gli ultimi anni hanno visto crescere anche il gruppo dei piccoli che nell'estate 2024 si è aggiundicato il secondo posto partecipando ad una sfida Under 16 a Foligno.



### Battesimo Rosso Blu

### (Manifestazione a cura del Rione Rocca)

Con questo rito di passaggio il Rione Rocca accoglierà e presenterà i nuovi piccoli rionali al Paese lasciando loro in dono un piccolo ricordo.

"Lo rosso, colore de lo sangue, simboleggia l'amore e la passione che ci legano a lo Rione; lo blu è lo colore della fedeltà e dell'intelletto; lo bianco è simbolo di purezza.

In te già scorrono questi colori e questi valori. Nella tua fede e nella tua passione dimora lo futuro de lo nostro Rione, in te la speranza di questi gloriosi colori. Lo Rione sarà per te porto sicuro in cui approdare, alcova accogliente in cui crescere".

Ricordiamo che questa manifestazione viene celebrata ogni 2 anni, per cui... Vi aspettiamo Mercoledì 2 Ottobre alle ore 21 a Palazzo Vecchio.



### Cavalieri

#### **FABRIZIO FANI**

Debutta nel mondo cavalleresco nel 2006 alla Corsa all'Anello di Narni con il Terziere Mezule vincendo per cinque anni consecutivi e risultando miglior cavaliere nel 2013.

Vanta tre vittorie alla Prova Generale del Saracino di Arezzo, una vittoria al debutto al Palio dei Colombi di Amelia con la contrada Platea e numerose vittorie alla Giostra dell'Arme.

Ha partecipato alla Giostra d'Italia ed alla Giostra d'Europa a Sulmona ed alla Corsa all'Anello di Osilo piazzandosi al terzo posto al suo debutto. Nel 2022 corre ancora ad Osilo per l'Ente Corsa all'Anello.

E' una delle più belle realtà del nostro Rione, rappresentando sempre al meglio i nostri colori.

#### MARCO BISONNI

È un giovane sangeminese che debutta alla Giostra dell'Arme nel 2011 con il Rione Piazza con il quale consegue la vittoria nel 2012.

Nello stesso anno è vincitore del Palio della Lince di Acquasparta e del Palio delle Contrade di Calvi dell'Umbria. Dal 2015 entra a far parte della scuderia del Terziere di Santa Maria di Narni con la quale ha debuttato nella Corsa all'Anello "La Rivincita" del 2018, aggiudicandosi la vittoria. Dal 2021 entra a far parte della nostra squadra dimostrando anno dopo anno miglioramenti e soprattutto attaccamento ai nostri colori, portando a casa il Palio sia nel 2017 che nel 2018. Nel 2022 corre a Narni per il terziere di Santa Maria.

#### LUCA INNOCENZI

Cavaliere della Giostra della Quintana di Foligno, ha vinto la Giostra all'Anello di Servigliano del Torneo Cavalleresco di Castel Clementino difendendo i colori del Rione Porta Santo Spirito. Vince la quintana di Ascoli, dedicata al patrono Sant'Emidio, in sella al cavallo esordiente Katy Way.

E' la quindicesima vittoria personale ad Ascoli. Vince ancora a Moie nelle Marche, la prima edizione del Palio dei Castelli.

New entry anche per lui, nel 2022 alla Giostra dell'Arme di San Gemini.

#### JACOPO MATTICARI

Nato a Narni il 20/01/2006 nel 2021 entra a far parte della scuderia terziere santamaria, partecipa alla corsa storica dal 2022, e prova al campo de li giochi. Nel 2024 oltre a fare da riserva alla Contrada Posterola al Palio dei Colombi partecipa alla giostra della Rocca di Monselice con il Rione di Monticelli.



### Ristorante e Bottega

Ci trovate a San Gemini (TR) in Via Tuderte 5 (periodo estivo) e in Via Casventino 10 (periodo invernale) Tel. 345 3278173 - vinoecucina2019@gmail.com





### Inno

Come un'aquila real sulla rupe arcigna sta questa Rocca medieval, a sfidar l'eternità baluardo a l'invasor roccaforte del valor!

Rocca, Rocca, il nostro "evviva" a te, a te, nostra passione, a te che sai infiammare il nostro cuor di sempiterno ardor!

Rocca, Rocca, del paese onor, orgoglio delle genti, noi, tuoi figli, a te frementi abbiam giurato eterno amor!

Della Rocca i figli siam, balda e fiera gioventù, che l'antica civiltà ha nel sangue, e la virtu, che è tenace, che sa osar, che non teme di pugnar!

Della Rocca
noi la gente siam!

Impavidi e sereni,
gli avversari
non contiamo mai,
perché li vincerem!

La vittoria

Ognor con noi sarà,
e dalle nostre schiere
nuova gloria
alle bandiere
noi sapremo conquistar!

Alè, Rocca, alè, alè, alè ! Sconfiggi i temerari superbiosi tuoi avversari, perché tutti siam con te! ...perché tutti siam con te!

testo e musica Luciano Battistini



Via Mazzini 24/A **San Gemini** Tel. **338 943 7182** 



Via Quadrelletto 11 05029, San Gemini, Terni +39 0744 630151

info@violati.it





### Taverne Rione Rocca

La parola Taverna deriva del latino Tabernae significa casa, bottega, osteria.

Durante il Medioevo questo luogo di risate, sollazzi e goliardie, veniva duramente apostrofato, sia da poeti illustri sia da personaggi ecclesiastici, come luogo di peccatori.

Infatti come si legge nella Divinia Commedia "Ahi fiera compagnia! Ma ne la Chiesa coi santi e in taverna coi ghiottoni". Ancora oggi questo luogo rustico non ha perso il suo carattere schietto e popolare, come accade

nelle nostre due taverne, la cui ubicazione ne amplifica ancor più il fascino.

Situate all'interno delle mura medievali, la Taverna dell'Arco, arroccata tra vicoli e case di vecchi mattoni trecenteschi e la Taverna Casventum, prospettante la splendida piazza di San Giovanni, vi sorprenderanno per l'allegria e la semplicità che sin dal primo impatto riusciranno a trasmettervi.

La velocità e la simpatia dei nostri ragazzi e la cortesia con cui sarete trattati vi affascineranno, ma ancor più, ne siamo certi, vi soddisferanno le nostre specialità, cibi genuini che ci riportano agli antichi sapori di una volta, prodotti tipici della cucina umbra cucinati secondo le antiche tradizioni che ci sforziamo di seguire con cura e rispetto, affinchè non vada perduto il fascino di quell'antico detto che includeva tra i tre maggiori piaceri della vita proprio il mangiare: "tre cose solamente mi so'n grado, ciò è la donna, la taverna e il dado".

Tra le ghiottonerie e piatti prelibati delle cucine fanno capolino i tradizionali picchiarelli, primo piatto caratteristico sangeminese, preparati a mano dalle donne del Rione, la pizza sotto lu focu, la coratella, carne alla brace tipica roccarola ed altro ancora, il tutto innaffiato con buon vino delle Terre Arnolfe.

Per finire in bellezza, ma soprattutto in dolcezza, il Rione propone il Cantuccio, una nuova bottega dove si potranno gustare dolci tipici della tradizione medioevale. Golosità locali e buon vino.

Ora non resterà che augurarvi buon appetito...e non siate ingordi, avrete così un pretesto per ritornare con piacere, sicuri di trovare accoglienza semplice ma piacevole.

Le taverne sono aperte tutte le sere dalle 19,00 per l'intera durata dei festeggiamenti. Apertura domenica anche per il pranzo presso la "Taverna Casventum" il 6 ottobre e la "Taverna dell'Arco" il 13 ottobre ore 12:00.

PER INFO E PRENOTAZIONI www.rioneroccasangemini.it

TAVERNA DELL'ARCO Via del Tribunale n. 49b

TAVERNA CASVENTUM Piazzetta San Giovanni n.8

IL CANTUCCIO Via Casventino n. 63

### STUDIO ODONTOIATRICO



Tel.: 0744.403199
Via Donatori di Sangue, 1 - TERNI (TR)
mmdental2020@libero.it





Piazza San Francesco, 10 - SAN GEMINI

# FISI CARE

SAN GEMINI

#### SPECIALIZZATI IN:

- Recupero funzionale e dimagrimento avanzato
- Piani nutrizionali specifici per soggetti in condizioni fisiologiche, patologiche e sport
- Trattamento delle Cefalee Muscolotensive
- Trattamento delle problematiche di Bacino Pre e Post Parto
- Trattamento delle problematiche del pavimento pelvico

Fisioterapia - Nutrizione - Allenamento

#### Dr Giulio Italiani

Fisioterapista OMPT Codocente Master 1° livello Università di Bologna 3888771169

> Dr.ssa Cecilia Ciccotti Fisioterapista

Dr.ssa Francesca Mecarelli Nutrizionista 3477614275

> Dr. Simone Lucidi Personal trainer 3278397297

### LANFRANCO VIGNOLI

Falegname Restauratore

Via Tiberina, 12 05029 Sangemini (TR)

339.2563779



# RIONE PIAZZA



Il Rione Piazza rappresenta uno dei due rioni in cui è divisa la cittadina. Il rione deve il suo nome a Piazza San Francesco, nota ai sangeminesi semplicemente come "Piazza", centro indiscusso della vita cittadina.

La sua origine è sicuramente moderna ma trova interessanti riferimenti dal punto di vista storico. Infatti, nelle Riformanze comunali della fine del XIV sec. si parla di due quartieri: San Gemini e San Nicolò, i quali prendevano il nome dalle omonime abbazie. Successivamente, tale distinzione scomparve a favore della dizione "a parte inferiori" (la parte di sotto), presente negli statuti del 1568. Ciò avvenne, probabilmente, in seguito al notevole sviluppo urbanistico che, iniziato nel 1400, continuerà nei secoli successivi e segnerà uno spostamento della vita economica e sociale nel nuovo borgo.

Nel territorio rionale sono conservate importanti testimonianze del passato come Porta Romana, la Chiesa di San Francesco, mirabile esempio di architettura romanica, la Chiesa di S. Gemine, dedicata al Patrono, e l'Abbazia di San Nicolò.

I colori del rione Piazza sono il bianco e il verde e il suo stemma presenta, egualmente, i due colori con al centro una croce greca di colore nero.

Per chi si trova al di fuori non è certamente facile comprendere quello che la Festa comporti per la vita del Paese e ciò che significhi essere un "rionale". L'ambiente che si respira in questa magica realtà, infatti, è un vero collante tra perso-

# Il Rione de la parte de sotto

ne di ogni età, accomunate da una passione e un'appartenenza ai colori che li spingono a portare avanti un grande progetto comune.

La vita del rione, non a caso, non è certamente confinata al periodo dei festeggiamenti patronali, prolungandosi con attività e momenti di ritrovo durante tutto l'anno. Merita ricordare in proposito la partecipazione del Rione a numerosi eventi ed iniziative culturali, testimonianza del fatto che se è certamente vero che la Festa rappresenti l'origine del Rione, è altresì vero che esso, talvolta, se ne distacchi in nome di una vita culturale propria.





# Gruppo Tamburini Lorenzo Caporali

La storia del Gruppo Tamburi Lorenzo Caporali inizia nel lontano 1974 quando, in occasione della Prima edizione della Giostra dell'Arme di San Gemini, all'interno del Rione Piazza un gruppo di ragazzi decide di imbracciare un tamburo e di scandire i primi colpi. Da allora sono moltissimi i ragazzi di San Gemini che nel corso degli anni si sono avvicendati all'interno del gruppo e con impegno hanno portato avanti il loro testimone. Uno di questi era il giovane Lorenzo Caporali.

Proprio in seguito alla tragica scomparsa di Lorenzo, il gruppo decide di cambiare il proprio nome e dedicare per sempre la propria attività alla memoria di un amico. Motivo di onore per il gruppo, il nome di Lorenzo Caporali è da allora sullo stendardo che in ogni uscita precede i tamburini nella marcia.

L'attività del gruppo si svolge anzitutto tra i vicoli di San Gemini. Durante i festeggiamenti che si svolgono in occasione della Giostra dell'Arme, i tamburini accompagnano con la propria musica numerosi eventi.

La marcia dei tamburini non si limita però all'interno delle mura di San Gemini. Negli ultimi anni, sono ormai stabili gli inviti da parte di enti e associazioni a prendere par-

te ai festeggiamenti che si svolgono sia in paesi limitrofi che lontani da San Gemini. Nel corso del 2024 sono risultati vincitori di due sfide svoltesi con altri gruppi: a Castiglion Fiorentino per il secondo anno conseutivo e a Stroncone.

I costumi indossati dai tamburini riproducono fedelmente modelli tratti da reperti storici. Stessa accuratezza viene posta nella scelta strumentazioni: i tamburi a corde, infatti, sono realizzati con legno di faggio o di acero e sfruttano tiranti in cuoio, pelli di capra e budelli naturali per le cordiere. Non è esagerato dire che, sul piano della ricerca storica, nulla sia lasciato al caso.

La qualità del gruppo, raggiunta grazie ad un impegno costante, ha trovato poi pieno riconoscimento con le numerose sfide conquistate nel corso degli anni. Le ritmiche dei tamburini, caratterizzate da grande forza d'impatto, si sono rivelate non solo un'arma vincente, ma qualcosa che va al di là del risultato e fa delle esibizioni dei tamburini del Rione Piazza un grande spettacolo per il pubblico.

Da tre anni è nata la scuola dei piccoli tamburini ed il gruppo ha già partecipato a manifestazioni insieme ai grandi.



## La Sartoria

La sartoria del Rione Piazza nasce circa venti anni fa. Ad oggi, la sala costumi è costituita da un nutrito gruppo di sarte che ogni anno si impegnano nella realizzazione di vestiti, curando la scelta delle stoffe e dei materiali. Le sarte, grazie alla loro esperienza, sono in grado di riprodurre abiti filo-storici fedeli alle iconografie del periodo attinente alla nostra rievocazione medievale. L'attività sartoriale presuppone un'attenta ricerca storica, volta alla cura dei particolari, essenziale per la scelta delle stoffe e dei ricami più idonei. Questa vincente squadra ha ormai realizzato decine di costumi, cuciti interamente a mano che rappresentano un'eccellenza del Rione Piazza.

Tra le varie occasioni in cui è possibile ammirare i frutti del lavoro della sartoria, merita certamente di essere ricordato il Corteo Storico, uno degli eventi centrali dei festeggiamenti. Ad indossare i costumi sono anzitutto rionali, ai quali si aggiungono simpatizzanti del rione, fino a formare un gruppo di circa 150 figuranti.

L'attenzione ai particolari, in aggiunta alle fisionomie dei figuranti volte a valorizzare i costumi, si rivelano strumenti fondamentali per lo sviluppo del tema che oggi il corteo cerca di rappresentare, elementi che rendono questa manifestazione un vero quadro vivente.



## Cavalieri

#### JACOPO ROSSI

Nato a Todi il 4 luglio 1987, Jacopo è cresciuto come rionale e come cavaliere nel Rione Piazza. Rappresenta senza dubbio una delle colonne portanti della squadra dei cavalieri. Energia, potenza, precisione ed esperienza gli consentono di muoversi agevolmente e con grandi risultati in gare di diversa tipologia. Non a caso vanta la ormai abituale partecipazione alle competizioni di rilievo nazionale di Sulmona, Amelia e Narni, Proprio in occasione della Corsa all'Anello narnese, a maggio 2023 ha portato alla vittoria il Terziere Fraporta con una grande prestazione. Dopo il grave infortunio del 2023 è tornato in sella vincendo nel 2024 la Corsa all'Anello di Narni risultando anche miglior cavaliere.

#### MATTIA ZANNORI

Nato a Terni l'8 ottobre 1993, Mattia è un giovane rionale che si è ben presto fatto conoscere per la sua precisione a cavallo su palcoscenici del calibro di Foligno, Ascoli Piceno e Narni. Di recente, le sue qualità gli hanno permesso di conquistare tra gli applausi del pubblico l'ultima edizione del Palio di Valfabbrica. Cavaliere di grande tecnica e precisione, di lui è stato detto che "ha una classe sopraffina". Ottimi piazzamenti in tutte le Giostre del 2024 e duelli avvincenti con suo cugino Tommaso. Vincitore dell'ultima Quintana di Foligno.

#### TOMMASO FINESTRA

Nato a Terni il 19 maggio 2001, Tommaso è il più giovane dei cavalieri del Rione Piazza. Cresciuto tra le mura rionali è animato da una grande passione per i cavalli e per il suo rione. Già presente più volte sia alla Corsa all'Anello di Narni che alla Quintana di Foligno dove ha sempre segnato eccellenti prestazioni. Il 2023 si sta rivelando per questo ragazzo un anno pieno di soddisfazioni: dopo essere arrivato secondo sia ad Ascoli che a Sulmona è arrivata per lui la splendida vittoria dell'ultima Quintana di Foligno. Tommaso con i suoi 22 anni non è più una giovane promessa: è già diventato una splendida realtà.

Sempre fra i migliori cavalieri delle maggiori Giostre d' Italia. Vince la Quintana di Foligno nel 2023 e il Palio di Valfabbrica in Agosto 2024.

#### LEONARDO PICIUCCHI

Nato il 30 agosto 1998, Leonardo Piciucchi solca stabilmente i campi della Corsa all'Anello di Narni difendendo i colori del Terziere Fraporta.



## Ars Nova

## Gruppo Danze Storiche

Ars Nova è il gruppo di danze medievali del Rione Piazza nato nel 2022 dall'iniziativa del gruppo costumi e manifestazioni. Attraverso lo studio e la ricostruzione dei belli tipici dell'epoca, la compagnia si è posta l'obiettivo di arricchire "la parte de sotto" di un elemento di rievocazione non ancora presente fra le attività del Rione Piazza al fine di offrire a tutti un gradevole spettacolo.

## Taverne Rione Piazza

Il Rione Piazza offre tre angoli di ristoro: la Taverna della Malanotte, la Taverna dell'Orto e l'Angolo del Ghiottone.

Ancora oggi, nella "Taverna della Malanotte", è possibile ritrovare quell'atmosfera di convivialità e riscoprire gli antichi sapori della tradizione contadina in un ambiente suggestivo, grazie alla maestria con la quale i tavernieri del Rione Piazza preparano i piatti caratteristici della cucina locale. Tra questi è doveroso citare la pizza "sotto lo foco" accompagnata da salsicce e broccoletti o da prosciutto nostrano, le carni alla brace, la polenta, i fagioli con le cotiche ma soprattutto i "picchiarelli", pasta di sola acqua e farina rigorosamente lavorata a mano dalle donne del rione, autentica prelibatezza della cucina sangeminese, conosciuta ed apprezzata dai numerosissimi ed affezionati avventori che ormai da molti anni, nei giorni di festa, affollano, a dispetto di lunghe e pazienti attese.

C'è inoltre un altro punto di ristoro: "La Taverna dell'Orto", ricavata dalle cantine di un antico palazzo nobiliare e di recente completamente rinnovata, dove gli affamati potranno gustare, oltre a tutti i piatti tipici, anche i caratteristici picchiarelli bianchi, specialità indiscussa della taverna. Per chi invece vuole terminare la serata in allegria gustando, magari, qualche dolcetto e del vin santo, "l'Angolo del Ghiottone" offre tale possibilità.

Ospitato all'interno del Chiostro di San Francesco e adornato da una particolare struttura piramidale, è il luogo ideale per scambiare quattro chiacchiere con gli amici in un'atmosfera piacevole e suggestiva.

Presso "l'Angolo del Ghiottone" è possibile gustare anche dolci senza glutine e la focaccia farcita in collaborazione con "AIC Umbria".

PRENOTAZIONE ON LINE tramite il sito: www.rionepiazzasangemini.it

Sarà possibile prenotare ON LINE per il 1° turno delle 19:30, il 2° turno alle 21:00 circa e il 3° turno alle 22:00 circa o chiamare:

dalle ore 10.00 alle 12.00 e dalle 16.00 alle ore 18.00

TAVERNA DELLA MALANOTTE Via Roma n.16 - San Gemini

TAVERNA DELL'ORTO Vicolo Gelli n.18 - San Gemini

Asporto presso la Taverna Malanotte dalle ore 19:15 alle ore 19:45 Domenica 6 Ottobre la Taverna della Malanotte sarà aperta anche a Pranzo

## **BALDASSARRI ODETTE**





Strada dell'Osteria centro commerciale Le Due Torri Collepepe (PG) Tel. 075 9978406

www.bonifazi.it



AGENZIA IMMOBILIARE SAN GEMINI Via Casventino, 15/B - Tel. 0744/33.16.33

Contattaci per vendere e acquistare casa Si effettuano valutazioni gratuite







WINERY HOUSE

LOC. PIANELLO 175/A - SAN GEMINI (1R) T. 0744 715687 - C. 336 770769

leonardobussoletti.it











## **PROGRAMMA MANIFESTAZIONI**

#### **SABATO 28 SETTEMBRE**

Nulla è stato creato nel corpo per motivo di utilità che non abbia anche una nota di bellezza. (Sant'Agostino)

#### LO BORGO SE ADORNA

Imbandieramento delle vie a cura dei Rioni Piazza e Rocca. Allestimento di Piazza San Francesco a cura dell'Associazione Amici di San Gemini

ore 17:00 - P.zza Palazzo Vecchio

Apertura mostra

CORRADO SPAZIANI TRA RÊVERIE E ALCHIMIE CROMATICHE

A cura dell'Ente Giostra

ore 17:30 - Via del Tribunale 23 Apertura mostra

LA FESTA...IN MANIFESTI

A cura dell'Ente Giostra

ore 17:30 - P.zza San Francesco

#### **LUDENDO HILARITER**

Giochi popolari dei bambini A cura dell'Ente giostra, Rione Rocca e Rione Piazza

ore 18:00 - P.zza Palazzo Vecchio Cerimonia di apertura della mostra:

"50 ANNI DI STORIA ED EMOZIONI"

A cura dell'Associazione sbandieratori di San Gemini in collaborazione con la Compagnia dell'Ariete

### Anima lieta, dolce requie e sobria dieta

Ore 19:00

#### SI APRAN LE TABERNE

Si animano nei luoghi più suggestivi del paese all'interno delle possenti mura cittadine. Si potranno gustare gli antichi odori e sapori della gastronomia locale e la festosa goliardia che le caratterizza.

## Cerimonia di apertura della 51esima edizione della GIOSTRA DELL'ARME:

Ore 21:30 - Piazza San Francesco
ANNUNTIUM BANDUM
Bando di annunzio dell'inizio dei Festeggiamenti
A cura dell'Ente Giostra

Ore 22:30

BANNUM PROVOCATIO

Bando di sfida a cura dei Rioni Piazza e Rocca

#### **DOMENICA 29 SETTEMBRE**

"Asperges me hysopo et mundabor" (Versetto 9, salmo 50)

Ore 10:00

#### MEDIOEVO PER IMMAGINI

Visite guidate alla scoperta degli affreschi e delle opere artistiche del medioevo sangeminese - A cura dell'Ente Giostra Punto di Partenza Piazza San Francesco Per info e Prenotazioni: Chiara 3470933650; Sara 3387170437





Ore 11:00 - Sala Multimediale S.M. Maddalena
VESSILLI TRA STORIA E FUTURO

Conferenza a cura dell'Associazione Sbandieratori di San Gemini

Ore 16:00 - Per le vie del borgo e finale al Campo della Giostra

## SPETTACOLI REALIZZATI DALLE COMPAGNIE DI BANDIERA:

Sbandieratori dei Rioni di Cori; Bandierai degli Uffizi di Firenze; Gruppo sbandieratori di Gubbio; Lega Italiana Sbandieratori

A cura dell'Associazione sbandieratori di San Gemini

Ore 21:15 - Sala Multimediale Santa Maria Maddalena LE ERBE NEL CESTINO E NEL PIATTO

Conferenza/laboratorio

Interverrà il prof. Luciano Loschi Presidente presso Gruppo Micologico Naturalistico Folignate e Presidente presso Accademia Italiana Piante Spontanee

Ore 21:30 - Chiesa di San Giovanni Battista ESIBIZIONE DEL CORO "MUSICA ANTIQUA" A cura dell'Ente Giostra

#### LUNEDÌ 30 SETTEMBRE

"Ha il corpo ben fatto, i fianchi stretti, il collo più bianco della neve su un ramo. I suoi occhi sono grigio-azzurri, il viso chiarissimo, la bocca gradevole e il naso regolare. Ha le sopracciglia brune, la fronte ampia, i capelli riccioluti e biondissimi. Alla luce del giorno sono più luminosi dell'oro" (Marie de France)

Ore 21:00 - Piazza San Francesco Rievocazione storica dell'INVESTITURA DEL PODESTÀ DI SAN GEMINI, INNOCENZO DA VISSO

La manifestazione sarà allietata dalla Compagnia Accademia Creativa A cura dell'Ente Giostra

#### MARTEDÌ 1 OTTOBRE

"Pulchra dicuntur quae visa placent" (Tommaso d'Aquino, Summa Theologiae)

Ore 19:00

#### L'OPIFICIUM DEL GUSTO

#### I FRATI BIRRAI PRESENTANO: APERITIVI MEDIEVALI.

La cucina che fa bene: i cibi come cura.

L'arte del cibo medievale: i segreti e la storia di sapori e tradizioni perse nel tempo

Con la partecipazione del Prof. Gabriele Chieruzzi laureato in Made in Italy, cultura ed ospitalità e la Sig.ra Mariella Agri esperta "medioeval style"

A cura dell'Ente Giostra

Per info e prenotazioni aperitivo: 366/323 0859

Ore 21:30 - Piazza Duomo

#### A MAGNAR TROPPO NON S'E' MAI SAZI

Conferenza a cura del Rione Piazza Interverrà il Dott. Massimiliano Cavallo, medico specialista in scienze dell'alimentazione A seguire degustazione

#### MFRCOLFDÌ 2 OTTOBRE

Quest'acqua è ammirevole contro il raffreddore, il mal di testa causato dall'umidità, altri malori di testa, apoplessia, epilessia, giramenti di testa, letarghi, paralisi, disturbi nervosi, reumatismi, diatesi, contrazioni, convulsioni. (Pharmacopoeia di Nicholas Culpuper, L'eau de la Reine D'Hongre)

Ore 19:30

#### L'OPIFICIUM DEL GUSTO

IL GIARDINO - Vino e Cucina Presenta:

Aperitivi medievali. La cucina che fa bene: i cibi come cura.

L'arte del cibo medievale: i segreti e la storia di sapori e tradizioni perse nel tempo.

Con la partecipazione del Prof. Gabriele Chieruzzi laureato in Made in Italy, cultura ed ospitalità

Info e prenotazioni aperitivo: 345/327 8173

A cura dell'Ente Giostra



## GRUPPO MEDEI MARCO S.R.L.

# ∧UTH≣NTIC∧ la buona ristorazione

## LA TUA SICUREZZA



AF Service s.n.c. - Via dei Fonditori, 4 - 05100 Terni Telefono - Fax 0744 462834 - Mobile 335.1601810 340.2788918 - 392.7278449 afserviceitalia@gmail.com - afservice@pec.it

www.afservice.net - info@afservice.net



Ore 21:00 - Piazza Palazzo Vecchio

#### **BATTESIMO ROSSOBLU**

Il Rione Rocca accoglie i nuovi piccoli e grandi rionali con i colori del Rione. Per festeggiare, il rito si concluderà con un'animazione per bambini A cura del Rione Rocca

Ore 21:30 - Museo Guido Calori

IL TESORO MUSICALE DI MONSERRAT: il Libre Vermel
Canti e danze medievali di pellegrinaggio e devozione
Manifestazione del Rione Rocca
A cura del Satyrus Ensamble

#### GIOVEDÌ 3 OTTOBRE

"Dovunque l'arte della medicina venga amata, c'è anche un amore per l'umanità." -Ippocrate-

Ore 17:30 - Piazza Palazzo Vecchio

#### **OPIFICIUM DEL GUSTO presenta:**

Denti bianchi e pelle curata. La cosmesi nel Medioevo

Laboratorio per ragazzi dai 7 ai 14 anni, tenuto dalla Prof.ssa Ilaria Petrelli (max 18 bambini)

a cura dell'Ente Giostra

Per info e Prenotazioni:

Chiara 3470933650; Sara 3387170437

Ore 21:30 - Chiesa San Francesco

## MORTIFICAZIONE ED ESALTAZIONE DEL CORPO TRA ORIENTE E OCCIDENTE

#### Relatore Prof. Franco Cardini

professore emerito presso l'Istituto di Scienze Umane e Sociali aggregato alla Scuola Normale Superiore. A cura dell'ente Giostra

## Ore 22:00 - Piazza Palazzo Vecchio IL CORPO GLORIFICATO E REPRESSO

Rassegna di karol, estampie e virelai, con la partecipazione di gruppi regionali di danza medievale

A cura dell'ente Giostra, con la partecipazione di: "La pazzia del ballo" gruppo danze storiche del Terziere Fraporta di Narni, Compagnia medievale di Todi, Ars Nova gruppo di danze medievali del Rione Piazza, gruppo danza Castrum Podii Medii di Poggio di Otricoli.

#### **VENERDÌ 4 OTTOBRE**

Le malattie dell'anima sono più pericolose e più numerose di quelle del corpo. (Cicerone)

16:00 - Piazza San Francesco

PACE IN TERRA AGLI UOMINI DI BUONA VOLONTA'

Laboratori per bambini

A cura della Parrocchia Ss. Gemine e Giovanni Battista

Ore 21:00 - Sala Multimediale Santa Maria Maddalena L'Associazione sbandieratori di San Gemini rende omaggio ai Fondatori che diedero vita con caparbietà ed intuizione al sodalizio che si perpetua da 50 anni

A cura dell'Associazione sbandieratori di San Gemini

Ore 21:00 - Chiesa di Santo Gemine

PACE IN TERRA AGLI UOMINI DI BUONA VOLONTA'
Incontro con il prof. Andrea Avveduto responsabile
dell'Associazione Pro Terra Santa.

A cura della Parrocchia Ss. Gemine e Giovanni Battista

Ore 22:00 Piazza San Francesco **AD ICTUM TYMPANA** Spettacolo dei tamburini a cura dei Rioni Piazza e Rocca

#### **SABATO 5 OTTOBRE**

Per avere capelli ricci: pesta radice di ebbio con olio e ungine i capelli, copri il capo con delle foglie e legale. (Trotula de' Ruggiero, L'armonia delle donne)

Dalle 16:00 alle 19:00 - Per le Vie del Borgo ANIMA LIETA, DOLCE REQUIE E SOBRIA DIETA MEDIOEVO IN...QUADRI

Il borgo si anima. Storie, Animazione e riproduzione di ambienti e narrazioni medievali A cura della Compagnia dell'Ariete, dell'Ente Giostra, dei Rioni Rocca e Piazza e Gruppo Skiamazzi





Ore 21:30 - Piazza San Francesco

#### THE TEMPEST

Spettacolo di fuoco con trampoli A cura della Compagnia Accademia Creativa

#### **DOMENICA 6 OTTOBRE**

Se ti mancano i medici, siano per te medici queste tre cose: l'animo lieto, la quiete e la dieta moderata (Scuola medica salernitana)

Ore 10:00

#### MEDIOEVO PER IMMAGINI

Visite guidate alla scoperta degli affreschi e delle opere artistiche del medioevo sangeminese A cura dell'Ente Giostra Punto di Partenza Piazza San Francesco

Per info: Chiara 3470933650; Sara 338717043

Ore 10:30 - Scuola Materna Sant'Anna (Cortile superiore) **LABORATORIO MEDIEVALE** 

A cura della Scuola Materna Sant'Anna

Dalle 10.30 alle 19.30 - Per le Vie del borgo
ANIMA LIETA, DOLCE REQUIE E SOBRIA DIETA
MEDIOEVO IN ...QUADRI

Il borgo si anima. Storie, Animazione e riproduzione di ambienti e narrazioni medievali A cura della Compagnia dell'Ariete, dell'Ente Giostra, dei Rioni Rocca e Piazza e Gruppo Skiamazzi

Ore 16:00 - Piazza Palazzo Vecchio

I BAMBINI RACCONTANO IL MEDIOEVO

A cura della Scuola materna Sant'Anna

Ore 18:00 - Sala Multimediale Santa Maria Maddalena IL CIBO NELL'ARTE MEDIEVALE

Una conferenza/Show di Rey Sciutto (Divulgatore Scientifico) A cura dell'Ente Giostra Ore 21:00 - Piazza San Francesco
ESIBIZIONE DEGLI ALLIEVI DELLA SCUOLA DI BANDIERA
A. TABARRINI

A cura dell'Associazione sbandieratori di San Gemini

#### LUNEDÌ 7 OTTOBRE

il corpo in verità è il vestito dell'anima che vive nella voce, e perciò è giusto che il corpo attraverso la voce canti con l'anima lodi a Dio (Ildegarda di Bingen)

Ore 19:00

L'OPIFICIUM DEL GUSTO

VANNY'S PRESENTA: Aperitivi medievali. La cucina che fa bene: i cibi come cura.

L'arte del cibo medievale: i segreti e la storia di sapori e tradizioni perse nel tempo.

Con la partecipazione del Dott. Diego Diomedi, storico dell'alimentazione e divulgatore enogastronomico Per info e prenotazioni aperitivo: 345 166 5767

Ore 21:30 Chiesa di San Giovanni Battista
INVESTITURA DEI CAVALIERI DEL RIONE ROCCA

#### MARTEDÌ 8 OTTOBRE

"Ricordati che il miglior medico è la natura: guarisce i due terzi delle malattie e non parla male dei colleghi." (Galeno)

Ore 18:30 - Sala multimediale Santa Maria Maddalena L'OPIFICIUM DEL GUSTO

Presentazione del libro: "OLI SECONDARI. Il mondo degli oli vegetali nel Medioevo oltre l'olio d'oliva" di DIEGO DIOMEDI

Ore 21:30 Chiesa di Santo Gemine
INVESTITURA DEI CAVALIERI DEL RIONE PIAZZA





#### MERCOLEDÌ 9 OTTOBRE

"uomini, dotti e virtuosi, amanti della patria, del bene comune e d'una commendabile economia... non sordidi per effetto di avarizia e non prodighi scialacquatori dei patrimoni... (Antonio Milj, L'antica città di Carsoli in Casventino ora S. Gemino)

Ore 8:30 e 11:00 - Chiesa Santo Gemine Santa messa

Ore 17:00

Santa Messa e Processione in onore del Santo Patrono A cura della Parrocchia Ss. Gemine e Giovanni Battista

Ore 21:30 - Piazza Palazzo Vecchio e Piazza Duomo "DE HONORE FIENDO SANCTO GEMINO IN FESTO SUO"

Antico cerimoniale dell'offerta al Santo per i festeggiamenti del Santo Patrono, come si legge nelle Riformanze del Comune di San Gemini."

#### GIOVEDÌ 10 OTTOBRE

"Il finocchio apre lo stretto buco dell'ano." Scuola Medica Salernitana

Ore 17:45 - Sala multimediale Santa Maria Maddalena LE BRILLANTI CREATURE DI SANTA ILDEGARDA DI BINGEN.

Parallelismo tra l'uso antico dei cristalli e l'attuale utilizzo nel settore del benessere integrato Conferenza della Sig.ra Michela Cascioli operatrice del benessere integrato A cura dell'Ente Giostra

Ore 21:30 Piazza Palazzo Vecchio

#### LA CUCINA CHE FA BENE

#### OPIFICIUM DEL GUSTO: APPUNTAMENTO CONCLUSIVO

Interverranno: Prof. Gabriele Chieruzzi laureato in Made in Italy, cultura ed ospitalità e la Sig.ra Mariella Agri esperta "medioeval style"

A cura dell'Ente Giostra, con la collaborazione dell'I.I.S. Tecnico Economico e Professionale "Casagrande-Cesi"

#### **VENERDÌ 11 OTTOBRE**

"Bevano il vino gli uomini, gli altri animali alle fonti." (Scuola Medica Salernitana)

Ore 18:30 - Chiostro Palazzo Zanasi OPIFICIUM DEL GUSTO IN COLLABORAZIONE CON LA **CANTINA VIOLATI** presentano: IN VINO VERITAS: dal folle Dioniso a Bacco gioioso

Degustazione e show wine Per info e prenotazioni: Elisa Di Mattia +39 347 480 5681 A cura dell' Ente Giostra in collaborazione con il Prof. Miche Passone docente dell' Ist. Alberghiero di Terni

Ore 21:00 - Piazza San Francesco **LANCIA IN RESTA** 

Cerimonia della misurazione delle lance della Giostra, come da disciplinare di gara, con assegnazione della lancia al rispettivo cavaliere e sorteggio dell'ordine di gara.

Ore 21:30 Sala Multimediale Santa Maria Maddalena IGIENE, SALUTE E MORTE SUI CAMPI DI BATTAGLIA TRA IL XIV E IL XV SEC.

Relatore prof. Federico Canaccini Medievista. Docente di Paleografia e Filosofia medievale alla Università Pontificia Salesiana di Roma a cura dell'Ente Giostra





#### **SABATO 12 OTTOBRE**

"Nulla è di per sé veleno, tutto è di per sé veleno, è la dose che fa il veleno." (Paracelso)

Ore 15:00 - Campo de li giochi

PROVE UFFICIALI dei cavalieri giostranti

Ore 21:15 - Piazza San Francesco
ESIBIZIONE DELL'ASSOCIAZIONE SBANDIERATORI
DI SAN GEMINI

Ore 22:30 - Piazza San Francesco e per le vie del borgo "ANIMA LIETA, DOLCE REQUIE E SOBRIA DIETA"
Grande parata delle figure rappresentative della Civitas
Sancti Jemini. Il Corteo è aperto dalle Autorità Comunali capeggiate dal Podestà, seguito dalla figura di maggior rilievo religioso: l'Abate di San Nicolò, dalle Corporazioni di Arti e mestieri, dalle famiglie nobili e dai capi delle decine della milizia popolare.

#### **DOMENICA 13 OTTOBRE**

e giostrar cavalier ad uno ad uno, e la battaglia sia 'n luogo comuno,a cinquanta e cinquanta, e cento e cento.

Ore 14:30 - Campo de li giochi
INGRESSO AL CAMPO DE LI GIOCHI
CORTEO DEI COSTUMANTI

Ore 15:30
"SIGNA INFERRE"
Esibizione dell'Associazione SBANDIERATORI SAN GEMINI

Ore 16:30
51esima EDIZIONE
DELLA GIOSTRA DELL'ARME

Suggestiva gara tra cavalieri del Rione Piazza e del Rione Rocca per la conquista del Palio.





#### L'ENTE GIOSTRA VI SEGNALA I SEGUENTI EVENTI:

Giovedì 3 Ottobre - ore 18.30 Sala Culturale Stazione di Posta San Gemini "IL MITO CHE ILLUMINA LA STORIA".

Pensiero ed opera di John Ronald Reuel Tolkien
"Dalla letteratura fantastica medievale, alla riscoperta delle
nostre radici culturali per intravvedere gli orizzonti del nostro
futuro"

Convegno a cura del Rotary Club Terni



## Rotary Club Terni Distretto 2090

Lunedì 9 Ottobre - ore 21.30 Chiesa di San Francesco CONCERTO BANDISTICO a cura della Banda musicale Città di San Gemini





#### I NOSTRI INVITATI SPECIALI

#### **FRANCO CARDINI**

Storico italiano (n. Firenze 1940). Dopo la laurea in Lettere conseguita presso l'Università di Firenze, per breve tempo è stato professore di scuola superiore e poi ha insegnato in diverse università tra cui quelle di Middlebury, Barcellona e Bari. Attualmente è professore ordinario di Storia Medievale presso l'Università di Firenze. Specializzato nello studio del Medioevo, si è occupato soprattutto di crociate, di pellegrinaggi e di rapporti tra la cristianità e l'Islam.

Tra i suoi numerosi libri si ricordano: La vera storia della Lega lombarda (1991); Noi e l'Islam: un incontro possibile? (1994); Alla corte dei papi (1995); L'avventura di un povero crociato (1997); Gerusalemme (2012); L'appetito dell'imperatore. Storie e sapori segreti della Storia (2014); entrambi nel 2015, Andare per le Gerusalemme d'Italia e Un uomo di nome Francesco; nel 2016, Il califfato e l'Europa. Dalle crociate all'ISIS: mille anni di paci e guerre, scambi, alleanze e massacri, L'Islam è una minaccia. Falso! Onore e Samarcanda. Un sogno color turchese; nel 2017, Dunkerque. 26 maggio-4 giugno 1940: storia dell'operazione Dynamo (con S. Valzania), La congiura. Potere e vendetta nella Firenze dei Medici (con B. Frale) e La Via della Seta. Una storia millenaria tra Oriente e Occidente (con A. Vanoli); Andalusia (2018); Praga (2020); nel 2021, Le dimore di Dio. Dove abita l'eterno e L'avventura di un povero cavaliere del Cristo; nel 2023, Le vie del sapere e (con M. Montesano) Donne sacre.

Per i suoi studi ha ricevuto numerosi riconoscimenti. Dal 1994 al 1996 è stato membro del Consiglio d'amministrazione della RAI. È stato fondatore della rivista Percorsi, collabora con il quotidiano Avvenire e dal 2012 fa parte del comitato scientifico della rivista Furasia.

#### I NOSTRI INVITATI SPECIALI

#### **FEDERICO CANACCINI**

Medievista. Si occupa da anni di storia comunale italiana, con una particolare attenzione al conflitto tra le fazioni dei Guelfi e dei Ghibellini. Ha insegnato Storia della guerra nel Medioevo alla Catholic University of America di Washington, Paleografia latina alla LUMSA di Roma e attualmente insegna Paleografia e Filosofia medievale alla Università Pontificia Salesiana di Roma. In qualità di ricercatore all'Università di Princeton ha intrapreso un lavoro di edizione critica di Questioni quodlibetali e di trattati astrologici inediti. È assiduo collaboratore della rivista "Medioevo", di cui cura la rubrica d'apertura. Tra le sue pubblicazioni, Ghibellini e ghibellinismo in Toscana da Montaperti a Campaldino (2007), Matteo d'Acquasparta tra Dante e Bonifacio VIII (2008) e Al cuore del primo Giubileo (2016). Per Laterza è autore di 1268. La battaglia di Tagliacozzo (2018) e 1289. La battaglia di Campaldino (2021).





#### I NOSTRI INVITATI SPECIALI

#### **REY SCIUTTO**

Noto divulgatore - meglio definirlo "art sharer" - di origini calabresi ormai di casa a Bologna, sua città adottiva sin dai tempi dell'università. Due lauree in Storia dell'arte alle spalle, Remo (questo il suo vero nome) ha saputo indovinare la sua personalissima formula vincente creando il proprio modo di fare divulgazione e "svecchiando" l'approccio a una materia considerata quasi prettamente accademica, totalizzando un riscontro di pubblico da mezzo milione di follower (il "Sacro Calabro Impero") se si tiene in considerazione la sua presenza social su TikTok, Facebook, YouTube e Instagram. Su qualsiasi piattaforma, la cifra caratteristica di Sciutto è una sapiente commistione di contenuti vari legati al mondo dell'arte uniti a uno stile e un linguaggio più spiccatamente contemporanei. Tra reel e voice over, in un insieme di aulico e prosaico, materia storica e tecnologie sui nuovi dispositivi, quello creato da Sciutto è un sano infotainment capace di ammiccare al pubblico più giovane e avvicinarlo ai grandi nomi dell'arte, veicolando al contempo anche spunti di riflessione e dibattito, in uno stile che di certo non sdegnano neanche i follower più adulti.



# Autocarrozzeria tiberina car s.r.i.



Loc. Valle Antica, 265 SAN GEMINI (TR)

Tel. 0744 630469 Cell. 347 8486431 e-mail: tiberinacar@virgilio.it













Ente Giostra dell'Arme San Gemini 05029 San Gemini (Terni) - Via Cataone n° 4 Tel. +39 368 266 500 www.entegiostradellarme.it entegiostradellarme@gmail.com

Manifesto e Progetto Grafico: Simone Foschi Stampa: www.tipografiamoroni.it



# 5 BUONI MOTIVI PER SCEGLIERE

- CONSULENTI DI MOBILITA': con una storia di oltre 40 anni, Automotive Center, è un'importante centro consulenziale, presente a Roma e Terni, per la vendita, il noleggio e l'assistenza di auto e moto di ogni brand, sia per privati che per aziende.
- **DINAMICITA':** un'azienda capace di innovarsi costantemente grazie ai rapporti di partnership con tutti i brand automobilistici ed in grado di costruire, intorno alle esigenze del cliente, le migliori offerte ed opportunità del momento.
- SERVIZI: un centro consulenziale che ha unito alla vendita, numerosi servizi tra cui, il noleggio a breve e lungo termine, assistenza della manutenzione su auto di ogni brand, piani finanziari personalizzati ed un polo assicurativo con partner primati come Allianz.
- **ECO-SOSTENIBILITA':** grazie alla nascita del brand Ecomobility, Automotive Center ha maturato una forte specilizzazione di tutte le figure aziendali alla mobilità sostenibile, consentendo un'offerta con il miglior rapporto tra qualita', rispetto dell'ambiente e risparmio.
- **FIDELIZZAZIONE:** uniamo passione e professionalità accompagnando i nostri clienti in un'esperienza di acquisto indimenticabile per tutta la customer experience garantendo un supporto costante in tutto il processo di utilizzo della propria auto.

Il tuo consulente di mobilità plurimarche!

SEDE DI TERNI

SEDE DI ROMA

Viale dello stadio, 91 | 0744.429679 | SHOWROOM Via Giacomo Benucci, 31/33 | 0744.464595 | ASSISTENZA SHOWROOM | 06.20976268 | Vial Mattia Battistini, 184